



CERETANIA

PERIODICO DEFENSOR DE LOS INTERESES DE LA COMARCA

DIRECTOR: B. CADEFALL

Suscripción, 2 pesetas trimestre

Número suelto, 15 céntimos

El problema social en Cataluña

Carta abierta al excelentísimo señor presidente del Consejo de ministros

Las soluciones

Con muy buen acuerdo y oportuno acierto, ha suspendido la dirección de LA LIBERTAD el dar publicidad a esta carta.

Yo quiero hacer más, señor presidente, por consideración a usted, ante la dolorosa tragedia de Valencia, y por delicados respetos a las víctimas inocentes que cayeron en las encrucijadas de esta guerra incruenta, arranco de buen grado de esta carta abierta unas cuantas páginas, no obstante contener ellas puntos de vista de una eficaz utilidad para el gobernante.

Usted las leerá estas páginas, que para usted han sido escritas. A parte se las envío.

Y voy ahora, sin más circunloquios, a la finalidad que me he propuesto, que no es otra que la de exponer en sintética forma de bien ajustadas proporciones el conjunto de reformas e iniciativas de gobierno más apropiado para pacificar los espíritus y encauzar el problema social.

No son fantasía mía. No son sacados de los libros, ni copia inadaptable o mal adaptada de los ensayos extranjeros.

A mi vista tengo el texto mismo de las bases que en Marzo del año pasado presentó a la clase patronal la Federación del arte textil y fabril de España, y que en audiencia particular, concedida por su majestad el rey tuve el honor de entregar personalmente al augusto soberano.

Resplandece en estas bases el buen sentido práctico catalán.

Están tan lejos de los utopismos mundiales como de las mezquinas concepciones localistas.

Por fortuna, llegan hasta el rincón de este mi retiro a la hora en que, como las ilusiones, empiezan a caer las hojas de las acacias y de los tilos, efluvios de concordia, ecos del general deseo de firmar la paz, ansias inmensas en los obreros conscientes de seleccionar, de rectificar la táctica a la luz de la experiencia y de liberarse de la pesadilla terrorista que compromete y deshonra a la clase obrera. Desea esta retornar a las reformas jurídicas, a la lucha legal y progresiva, la única que puede abrir los pechos a la esperanza de fecundas transformaciones sociales, sin sacudidas violentas ni ensayos utopistas, comprometedores de la producción.

Todavía es tiempo de evitar la anarquía salvajista que precedería y seguiría en nuestros países a la revolución.

Hay que aprovechar, que ido presidente,

estos momentos de lucidez, de fatiga moral y cansancio físico que pueden notarse en el seno de nuestras clases trabajadoras.

Reanude usted su gloriosa tradición obrerista. Pacifique, pacifique, pacifique. Contemplo al rey alargando su mano a las mujeres del pueblo, allá en la falda de Montiuich, y leo en los ojos de ellas y en la conciencia del soberano el rosicler de la concordia.

Veamos, veamos, señor presidente del Consejo de ministros—y quisiera poner en esta palabra toda la magia sugestiva de la seducción personal de usted—; veamos que se puede hacer, dentro de su Gobierno y de sus propios temperamentos y política, para llegar a tan feliz resultado.

¿Por qué no levanta usted resueltamente la suspensión de garantías, y no junta a esta medida su cortejo natural de reparaciones amplias e integrales, supresión de la censura periódica, liberación de los presos gubernativos, revisión de las «fichas», peneadas de errores e injusticias, base de la caza provocadora del huelguista y del propagandista?

Sea su mano de hombre justo y de hombre de ley la que abra los Centros obreros clausurados, sin regateos, que no es posible en nuestros tiempos que la Federación patronal reine y gobierne, y que la textil y fabril continúe fuera de la ley.

Tenga usted el valor cívico de reconocer el Sindicato. No sigamos discutiendo palabras. Ellas nos matarán. El espíritu vivifica.

¿Por qué no ha de ser «único», si «uno» es, aunque complejo el problema social, comunes sus ideales, «único» el sol de justicia que ha de alumbrarnos?

No es un hecho nuevo. «Tres Clases de Vapor», con las que usted trató, y siguiendo sus inspiraciones legisló y reformó, fueron en realidad un «Sindicato único», por ser la única organización que actuaba, con plenos poderes e integral representación de las industrias. Nacieron de la Segunda Internacional. Es preciso que la Tercera germine dentro de la realidad y de la Ley. Hay que dar al Sindicato estructura jurídica y marge-

nes de derecho para evitar que la corriente anónima de una fuerza engendrada por la realidad del mundo arrase las tierras fértiles y destruya las copiosas cosechas del trabajo. Yo tengo del reconocimiento del Sindicato una concepción sencillísima, que no envuelve las tinieblas del misterio ni los equívocos de la demagogía. El Sindicato es la resultante natural de la libre, espontánea y automática aplicación de la ley de Asociaciones, mediante la que todas las organizaciones obreras se «federarían», y federadas constituirían el gran Comité central directivo el Sindicato único. ¿Por qué hay que evitar esto? ¿Por qué forzar, estrujar, ¡oh, leguleyos de la burguesía y del Gobierno!, por que interpretar la ley mezquinamente, en dirección contraria a las aspiraciones legítimas y a las necesidades inaplazables del proletariado?

Si usted reconoce la personalidad obrera, bajará en seguida el nivel de las revueltas aguas. Pacificará. Encauzará las cuestiones. Saldremos del seno del anónimo, de lo desconocido, para entrar en la solvencia y en la responsabilidad.

¿Que surgirá un poder nuevo? Lo alcanzaron, o por la sorpresa o por la violencia, todas y cada una de las demás clases sociales, a la hora que marcó la Historia. ¿No queréis reconocer el del proletariado? ¿Preferís disputárselo? El se lo tomará por su propia mano.

Yo me inclino a concederlo para concionarlo. Tratar con él para poderlo refrenar. Hay que compartirlo para limitarlo. Si se aspira a alejar el peligro de la dictadura de los trabajadores, ajústese dentro de armónicas proporciones, el ejercicio de la soberanía, Su Majestad el rey y Su Majestad el obrero no son términos tan antagónicos como parece. El pueblo es la soberanía inmanente, y el rey es la personificación de la soberanía. Si se logra que las manos del pueblo pongan en las del rey el símbolo y en su cabeza la corona, habréis consolidado el régimen. Los únicos cetros que no se quebrarán y las únicas coronas que no caerán veréis como son las afirmadas por la voluntad y por el amor del pueblo.

Con el reconocimiento de la organización obrera volverán las cosas a sus cauces naturales.

Podrán reunirse los Comités paritarios y hacer su obra.

Podrán deliberar las nonnatas Juntas mixtas y resolver.

Será la hora de convocar una gran Conferencia del Trabajo, en cuyo seno podrán trazarse, luminosas, las líneas generales de la intervención del trabajo en la obra de la producción y de las futuras, más equitativas, participaciones de los beneficios.

Mientras la opinión prepara, el gobierno obrará.

Exigirá el cumplimiento honrado y vigoroso de todas las leyes sociales, impondrá la jornada legal establecida. La ciencia lo exige la justicia lo demanda y la Humanidad lo impone. Sálvese el postulado de las ocho horas y establézcanse las excepciones que la naturaleza y el interés que ciertas industrias exijan, de común acuerdo y de buena fé, bajo la inspección sabia y neutral del Instituto de Reformas Sociales.

Ha de hacerse algo también en dirección de la abolición del trabajo a destajo, que por la codicia máxima o por la miseria extrema de unos cuantos no se puede perjudicar a los más. Por cada ventaja que ofrece el trabajo a destajo tiene diez inconvenientes, y en la mujer, moralmente, fisiológicamente, sobre todo, es de consecuencias desastrosas.

No creo yo que encuentre grandes resistencias el pago del jornal íntegro en caso de accidente del trabajo. Las cosas no pueden hacerse a medias. No deben hacerse tarde y con daño, y en las condiciones actuales de la vida, una limosna de salario aplicada a los paros forzosos por causa de accidente, no significa un gran sacrificio.

Tampoco es pedir gollerías negar la admisión en las fábricas a los menores de catorce años, respetar las fiestas intersemanales, reducir la jornada nocturna a una hora menos que la diurna, pagar íntegras las semanas comenzadas, casi siempre interrumpidas por la conveniencia patronal; poner en estudio las soluciones jurídicas para la magna

cuestión de los latifundios y censos foros y subforos; preparar la colosal reforma de las pensiones de la vejez e invalidez, aportando en proporción los medios resolutivos: el Municipio y el Estado, el trabajo y el capital; ensayar la intervención en las altas funciones directivas de todas las empresas creadoras de riqueza del elemento obrero; entregar íntegramente al ministerio del Trabajo, su órgano natural, todos los asuntos sociales, descongestionando los gobiernos civiles de facultades que desnaturalizan o tuercen la influencia de la política o del caciquismo; que el hecho de pertenecer a una organización obrera no sea presunción de delincuencia, como ahora, sinó, por el contrario, indicio de bien vivir dentro de la legalidad....

Esta es la política de pacificación. Ahí tiene nuestro común querido amigo el Sr. Cañal, en su gran voluntad y esclarecido patriotismo, buena faena por delante, y fecunda labor también el actual gobernador de Barcelona, que creo siente con sinceridad la política de usted, y ha de acertar a interpretarla, porque es discreto, ecuánime y ponderado, inteligente y culto. No tiene prejuicios y posee el don de gentes. No es hombre de «boutades» ni desplantes. Le caracteriza la rectitud. Acompañale la honradez. Conserva su independencia y no se ha convertido en prisionero de guerra de ninguno de los bandos.

Y nada más, mi ilustre amigo, que si a buen entendedor media palabra le basta, temo que tantas le fatiguen. Perdóneme usted. Considere que he tratado de cumplir un deber. Cumplido queda; usted «respirará» y yo también....

De todo corazón muy cordialmente suyo,

EMILIO JUNOY

Ex-senador del reino

Puigcerdá, agosto 1920.



Coses i Cosetes

Està ja a punt d'acabar-se l'istiu.

Comensen a desfilars els forasters que durant la temporada ens fan companyia, i dintre pocs dies tornarem a quedar sols... tornarem a quedar els mateixos de sempre.

I ara, els que quedarem, en parlarem del istiu i parlant-ne i recordant-lo arribarem a un altre...

Mes, no n'hi ha prou de recordar-lo i de parlar-ne; la qüestió seria *arreglar-lo*, i, per ara, no n'hi han de tallats.

Cada any al apropar-se l'època de les calors, es projecten reformes, festes, i aquests projectes van engrandint-se més i més a mida que la temporada va avençant, i quant l'entusiasme es més intens, quant semblaria que els projectes han de fer-se realitats, allavors, venen els primers frets, ens espanten i ens fan tornar endarrera.

I això va passar l'any 10 i l'any 11... i ha passat l'any 20 i passarà el 21 i el 22... i... ja ho farem l'any vinent.

Cada any hem comprat el calendari i mai en la coberta se'ns hi ha anunciat *l'any vinent*.

I quant s'hi anunciï, amics estiuejants, no el reconeixerem pas el nostre Puigcerdà; lo de dalt haurà anat a baix.



Allò de les bombetes elèctriques del camí de La Guingueta, saben? per ara bons... Gracies.

Aquí, ja se sab; vols que's fassin les coses al revés de lo que's desitgen, no més has de fer que parlar-ne al diari.

Ara mateix farà un any que batallem sobre lo mateix i... oli en un llum que necessita el que de nit té d'anar per aquell camí, si no vol fer-se un cap nou.



Eh! Que me'n diuen del tabaquet que amb lates de conserves ens serveix la mai prou alabada senyora Arrendataria?

Al menys ara no'ns podrem queixar els fumadors doncs si bé el tabac es dolent, la caps pot molt bé utilitzar-se. I sinó vegin:

S'agafa la caps i pe'l llauner s'hi fa obrir un forat del tamany d'una pesseta en el tap qu'haurà de soldar-se, i llavors, en lloc d'anar a deixar la pesseta al estanc, la deivarem caurer dins de la guardiola que'ns ha proporcionat la mateixa Arrendataria.

Fent-ho aixís, hi guanyarem de salut i de butxaca.

LA CERDAÑA

ULTRAMARINOS

JUAN VIDAL

Libertad, 34

PUIGCERDA

8 J U A N A L I A Y 8

Automóviles de Bellver a Puigcerdà y Ribas

Servicio diario : : Pasajeros y equipajes

Despacho de BILLETES: Bellver, Juan Alay

Puigcerdà, Agencia Alsina

Ribas, Fonda Agustí

Barcelona, Colmadó Pallarola (Paroc Gracia 101)

Horario combinado con las salidas y llegadas del tren de Ribas

DEPORTES

FOOT-BALL

F. C. Ripoll 0 - Puigcerdá F. C. 4

Otro triunfo para los equipiers del Centro Nacionalista, fué el que estupendamente alcanzaron sobre los ripollenses, el domingo próximo pasado.

Este fué el triunfo que podíamos llamar, de la consagración, ya que la calidad de sus contrarios, su juego potente y de gran combinación, puso de manifiesto la gran valía de nuestros futbolistas que jugaron como pocas veces veremos.

Todos sin excepción se portaron como los buenos, sobresaliendo, el coloso del fútbol, el simpático y modesto Pepito. Este es el mejor soporte con que hoy en día cuenta el Puigcerdá. Juega monumentalmente, combina con gran precisión, y shootando nos recuerda al gran Aulcántara. Bravo, Pepito, el último goal que hiciste el domingo, lo suscribiría gustoso cualquier *as* del fútbol.

Los del F. C. Ripoll, vinieron reforzadísimos y dispuestos, según dijeron, a pegarnos la gran paliza, pero las cañas se trocaron lanzas y los nuestros les *infringieron* 4 goals sin que a ellos les fuese dado forzar la bien defendida puerta azul grana.

Es el F. C. Ripoll el equipo más fuerte y homogéneo que ha luchado con el Puigcerdá. Todos son buenos, siendo los mejores, por este orden: el delantero izquierda, el defensa izquierda y el medio derecha.

Por el Puigcerdá F. C. jugaron: Junoy, Torres, Puig, Vidal, Tuca, Pintado, Rovira y Pepito.

Hoy salen para la Seo de Urgel los jugadores del 1er. team del Puigcerdá, a fin de contender con los del 1º del Balira F. C. de aquella ciudad.

Les deseamos suerte y esperamos sentarán nuestro pabellón como nos tienen acostumbrados.

P.



Les frases proverbials catalanes

“Ja crema del verd”

A l'individu que no te cura, al que porta sobre seu indicis d'una malaltia mortal de necessitat, al que no te més que uns pocs dies de vida, es diu d'ell que *ja crema del verd*. Aquest modisme és molt popular a Mallorca, amb la sola diferencia que allí usen l'article determinatiu *es*, i diuen: *Ja crema d'es verd*.

La relació que té el *verd* amb la mort, la recull i giosa el nostre distingit amic N'Antoni Pol, ferveut folklorista mallorquí, en un dels seus interessants *Folklores* que veuen la llum pública a «La Almudaina», diari de Palma.

Diu que son dues les explicacions que el poble dona d'aquesta fúnebre sentència. La primera, que és la que creu més apropiada, consisteix en la comparació de l'individu amb un ciri. Tothom sap que els ciris y candelletes de cera tenen al capdevall un tros de color verd, i per aixó, en arribar el ble del ciri que està cremat (que per el poble representa la vida) an el tros verd, és senyal que s'acaba, que's mor, ja no hi ha més llum. Fulana *ja crema el verd*. Així com al ciri li queden pocs minuts de llum, a l'individu li queden pocs dies de vida.

L'altra explicació la refereixen alguns dient que té el seu origen en el Tribunal de la Inquisició, puix quan aquest Tribunal manava depositar algún personatge, s'encenia una candeleta i se li permetia d'enraonar només fins que la flama arribava a la part verda.

“Mira panxa i no miris cara”

Que és com sí diguessim: fixeuvos en lo que n'he tret, però no mireu lo que'm costa; guaiteu lo que m'he apropiat mes no volgueu saber per quins medis. Es la resposta del poc escrupulós.

El seu autor, francés segons ens han assegurat, va presentar-se en un restaurant barceloní; demana que demanarás, va buidar no sabem quants plats, igual que portés vint àpats endarrerits. Quan va semblar-li que

ja'n devia tenir prou, demana l'amo i mostrant-li les butxaques girades al revés, tot encongint-se d'espatlles, li va donar a entendre que no hi havia de que fer manegues i que fessin lo que millor els semblès. Ni l'amo de la fonda ni el moço podien treure'l d'aquí, perquè de paraula no'n comprenien cap i davant d'unes manifestacions tan *categòriques* i per acabar més aviat, van arrambar-li una tanda de clatellades i mastegots que li deixaren la cara feta una llàsimma,

El francès va escorrer el bulto, pensant més en els bons talls que acabava de cruspir-se, que en la palliça que duia assobre.

Pel carrer troba un amic qui veient-lo tan malparat, li preguntá qué li havia ocorregut, a lo que el francès, palpantse el ventre tot treient-lo enfora, el confongué replicant-li:

—*Mira panxa i no miris cara.*

LITERARIES

LA FLOR D'ALOC

La flor d'alloc morada
per la tardor es bada,
quan pert el sol sa força i el fret esblaima el
Naix quan en monts i planes [cel
son mortes ses germanes,
quan plora el trist novembre ses llàgrimes de
[gel

La enfredolida abella,
que sotxa sa poncella,
la música ha perdut del seu volar d'estiu.
La boira, arreu s'ajassa...
La fulla seca, passa
gement per sota l'arbre, de qui fou membre
[viu

L'herba tremola tota...
El vent xiscla i sanglota....
Somriu sols la floreta d'alloc, al sol mirant,
com verge que allà, en terra
que despoble la guerra,
es fon per les ullades d'un vell i fret amant.

La flor d'alloc morada
per la tardor es bada,
quan pert el sol sa força i el fret esblaima el
Naix quan en monts i planes [cel
son mortes ses germanes,
quan plora el trist novembre ses llàgrimes de
[gel

J. Ruira

Locales

Ruego.— Cansados estamos de suplicar a los señores conductores de autos que atraviesan estas calles, moderen el paso, y como no lo podemos conseguir, rogamos al Alcalde don Jaime Martí, imponga serios correctivos a los que sin miras de ninguna clase llevan excesiva velocidad dentro la población, para evitar accidentes desagradables.
No, no hay derecho al atropello.

Visita.— Hemos tenido el gusto de saludar al distinguido médico de Barcelona don Juan Bosom, el cual se encuentra en ésta para pasar unos días al lado de su apreciable familia.

Bienvenido, deseando le pruebe mucho su estancia entre nosotros.

De caza: — El preferente de esta villa D. Ildfonso Mendo, mató un precioso zorro en el paraje llamado las Badosas (término de Ger).

La enhorabuena a tan intrépido cazador.

Policia. — Han sido destinados a la Inspección de policia de ésta, el agente don Avelino Perla y el vigilante señor Muñoz, que pertenecían a la Inspección de Portbou.

El Puigcerdá F. C. — Hoy a las nueve de la mañana salen para la Seo de Urgel en un automóvil de la Compañía los jugadores del Centre Nacionalista que van a contender con el primer team del Balira F. C.

Acompañan a los *equipers*, buen número de Socios del «Centre»
Buen viaje.

Visita.— Con motivo del fallecimiento de su señora madre, que según costumbre pasaba el verano es ésta, hemos tenido el gusto de estrechar la mano al simpático joven don Ernesto Ribalaiga Raventós.

Funerales.— El miércoles se celebraron en la iglesia parroquial de Santa María solemnes funerales, en sufragio del alma de doña Josefa Raventós de Ribalaiga, con asistencia de numerosos amigos en prueba de la estimación que habíase granjeado por sus bondades y amabilidad.

Llegada.— Se encuentra en ésta con su distinguida familia para pasar unos días el gran pintor y cultísimo literato don Santiago Rusiñol.

Que mucho les pruebe su estancia en esta villa.

Pendonista.— El gobernador civil de la provincia señor Terrades, ha aceptado llevar el pendón en la procesión que se celebrará el miércoles próximo con motivo de la festividad de la Virgen de la Sagristía, acompañándole de cordonistas don Jaime Martí, alcalde y el Juez de Instrucción don Joaquín Ramirez,

Salvat Dominique

Tiene el gusto de comunicar al público, que se pone a su disposición para toda clase de encargo de **Legumbres y Pescado fresco**, como langosta, merluza, etc.

Para lo encargos dirigirse:

Vda. de Lavilá - Modern Tawern
PLAZA CABRINETTY

Teatro.— La compañía de zarzuela que actúa en el teatro Casino Ceretano, continúa cosechando aplausos.

La Duquesa del Tabarín, fué un éxitazo

por lo bien interpretada por todos los que tomaron parte en tan bonita obra cuya música deleita.

Para hoy tarde a la hora de costumbre se anuncia la preciosa zarzuela «Eva», y para la noche «La moza de Mulas» en dos actos y la divertida zarzuela en un acto «La revoltosa», en las cuales toman parte las principales partes de la compañía.

Es de esperar que las entradas serán un lleno.

Tiempo.— Estamos disfrutando de un tiempo espléndido, sintiéndose empero el fresco de la noche que permite un sueño tranquilo, reparador.

Festival nocturno.— El festival nocturno celebrado el jueves en la plaza de los Héroes, fué muy animado hasta altas horas de la noche en que se dió por terminada la fiesta.

Mientras la alegre juventud se estaba divirtiendo a más y mejor, se recibió la noticia de que un hombre se había tirado al estanque, y resultó ser un borracho que al caer dentro, la impresión del agua lo desahispó saliendo por sí propio sin consecuencias.

Llegada.— Se encuentra en esta para pasar unos días al lado de su señora esposa e hijas, el distinguido abogado y concejal de Barcelona, don Joaquín Degollada.

Bienvenido y que mucho le pruebe su estancia en esta villa.

Temperaturas de la semana

Día	Máxima	Mínima
28	23	5
29	22	5
30	23	6
31	23	6
1	22	5
2	21	5
3	21	5

Tip. Ceretania.—Puigcerdá.

Reservado

Reservado

Reservado

Disponible